

Інструкція з експлуатації кухонної витяжки

T-line 1100 inox 60
(1F275B1M7A)

T-line 1100 inox 90
(1F275F1M7A)



BEST  CHEF

Шановні Покупці,

Дякуємо за Вашу довіру та придбання кухонної витяжки Best Chef. Наш пристрій створено, щоб відповідати Вашим очікуванням з функціональності та естетики й бути практичним та декоративним елементом кожної кухні. Ми сподіваємося, що пристрій слугуватиме Вам багато років. Перед запуском витяжки, будь ласка, уважно прочитайте наведені в Інструкції поради – це допоможе Вам уникнути будь-яких помилок при монтажі приладу та проблем під час його експлуатації. Кухонна витяжка створена для застосування вдома та використовується для видалення пари та запахів, що виникають протягом процесу готування.

⚠ УВАГА:

Виробник не несе відповідальності за збитки, які виникли внаслідок неправильного монтажу або використання, яке не відповідає цій інструкції з експлуатації.

В тексті Інструкції зверніть особливу увагу на поради, позначені спеціальним символом:

⚠ – Попередження, слід звернути особливу увагу на виділений запис.

ЗМІСТ

Загальні вимоги з техніки безпеки та зі зборки.....	3
Технічні специфікації.....	4
Експлуатація.....	4
Встановлення витяжки.....	5
Збирання витяжки.....	6
Електричні під'єднання.....	9
Чистка та обслуговування.....	9
Жировий фільтр.....	9
Вугільний фільтр.....	10
Заміна освітлення.....	10
Зворотний клапан.....	10
Панель управління витяжки.....	11
Таймер.....	12
Автоматичний контроль запаху (ACS).....	12

ЗАГАЛЬНІ ВИМОГИ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ ТА ЗІ ЗБОРКИ

УВАЖНО ОЗНАЙОМТЕСЬ З ПРАВИЛАМИ БЕЗПЕЧНОГО ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДУ ДО ПОЧАТКУ ЙОГО ВИКОРИСТАННЯ! ЗБЕРІГАЙТЕ ІНСТРУКЦІЮ В БЕЗПЕЧНОМУ МІСЦІ! ЗАВЖДИ ВИКОНУЙТЕ ПРАВИЛА ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ ПРИ ЕКСПЛУАТАЦІЇ ПРИЛАДУ З МЕТОЮ ЗАПОБІГАННЯ ОТРИМАННЮ ТРАВМИ Й ЗАВДАННЯ ШКОДИ ПРИЛАДОВІ. ПРИЛАД НЕОБХІДНО ВИКОРИСТОВУВАТИ ВИКЛЮЧНО ЗГІДНО ПРАВИЛ, НАВЕДЕНИХ В ІНСТРУКЦІЇ.

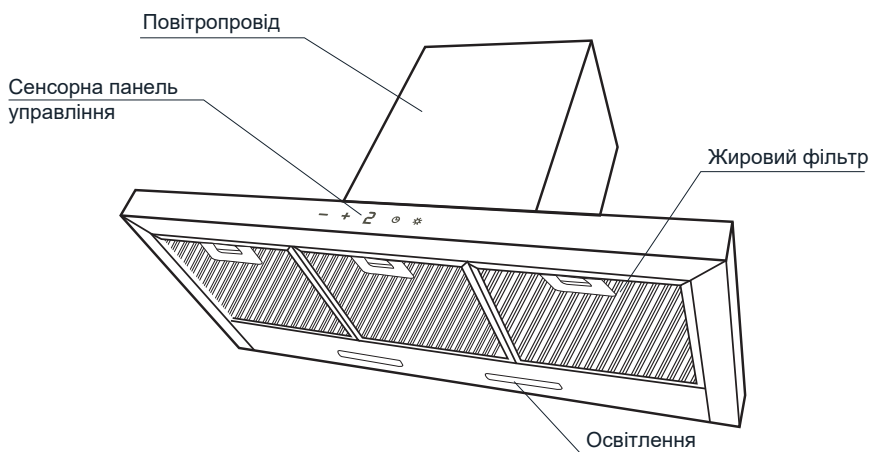
- Прилад призначений виключно для побутового та/або домашнього використання і не призначений для комерційного та/або виробничого використання, зокрема: в кухонних приміщеннях/їдальнях для персоналу магазинів, офісів, виробничих та сільськогосподарських підприємствах, інших організаціях та установах; клієнтами в готелях, мотелях та інших засобах розміщення та проживання, а також у закладах, що надають послуги тимчасового перебування типа хостелів, гостевих домів тощо.
- Даний прилад не призначений для використання особами з обмеженими фізичними, сенсорними та розумовими здібностями, або яким бракує досвіду та знань, за винятком випадків, якщо вони не знаходяться під наглядом відповідальних за них осіб або не отримали від останніх вказівки щодо користування приладом й усвідомлюють усі можливі наслідки та ризики використання приладу.
- Дітям заборонено використання приладу, якщо вони не знаходяться під наглядом. Переконайтеся, що діти не граються з приладом.
- Від'єднувати прилад від електромережі слід потягнувши за вилку; тягнути за кабель електроживлення заборонено.
- Уникайте контакту кабелю живлення з гарячими поверхнями.
- При пошкодженні кабелю живлення негайно припиніть експлуатацію приладу й від'єднайте його від мережі живлення.
- Заміну пошкодженого кабелю живлення може виконувати виробник або уповноважений ним сервісний центр; обслуговування приладу має виконувати технічний персонал відповідної кваліфікації.
- Витяжку необхідно чистити всередині та ззовні, якнайменш щомісяця або кожні 35 годин роботи витяжки. Кожен раз перед чисткою витяжки її слід від'єднувати від мережі живлення (від'єднати шнур живлення або вимкнути запобіжники).
- Пристрій може використовуватися особами з обмеженими фізичними та розумовими здібностями, або особами, яким бракує досвіду експлуатації пристрою, за умови, що такі особи знаходяться під наглядом та/або їм були надані інструкції з безпечної експлуатації, з метою роз'яснити усі можливі ризики.
- Діти без нагляду не повинні проводити чистку та обслуговування пристрою. Пристрій відповідає вимогам Директиви Європейської спільноти 2002/96/EU про електричне та електронне обладнання (WEEE). Забезпечуючи вірну утилізацію пристрою, Ви допоможете зменшити ризики негативного впливу на навколишнє середовище та здоров'я.

УВАГА:

Доступні деталі можуть нагріватись протягом експлуатації витяжки. Використання гвинтів або інших елементів кріплення, не вказаних в наведеному Керівництві, може призвести до ураження електричним струмом й електричного шоку.

ТЕХНІЧНІ СПЕЦИФІКАЦІЇ

Модель	T-line 1100 inox 60 (1F275B1M7A) T-line 1100 inox 90 (1F275F1M7A)
Ширина	60 см / 90 см
Максимальна продуктивність	1100 м³/год
Потужність двигуна	152,3 Вт
Рівень шуму, мін./макс./турбо (boost)	50 дБ / 60 дБ / 66 дБ
Тип управління	Сенсор на склі + Автоматична активація (ACS)
Режими роботи	Виведення повітря, рециркуляція



ЕКСПЛУАТАЦІЯ

Усі роботи з монтажу й встановлення витяжки слід виконувати з дотриманням загальних правил безпеки при роботі з електричними приладами. Використовуйте захисні рукавички. Монтаж приладу слід виконувати вдвох (Рис. 1).

Витяжку створено для видалення пари й запахів під час готування. Передбачені два режими роботи приладу: режим відведення повітря й режим рециркуляції.

Режим відведення: випаровування видаляються з приміщення крізь трубу відведення (не входить в комплект постачання, її необхідно придбати окремо, див. Рис. 2).

УВАГА:

- Необхідно використовувати найкоротший шлях відведення випаровувань.
- Використовуйте трубу виведення із максимально гладкою внутрішньою поверхнею (використання спіральних/гофрованих труб не рекомендовано).
- Використовуйте трубу виведення із найменшою кількістю перегинів (кути перегинів не повинні перевищувати 90°).
- Зміни діаметру труб виведення не рекомендується (від більшого до меншого, наприклад зміна від Ø150 мм до Ø120 мм).

Режим рециркуляції: випаровування проходять крізь вугільний фільтр, очищаються від жирів та запахів й очищене повітря повертається до приміщення крізь решітку у верхній частині корпусу повітропроводу (**Рис. 2**). Щоб перевести витяжку у режим рециркуляції, встановіть вугільний фільтр (див. п. **ВУГІЛЬНИЙ ФІЛЬТР**). Вугільний фільтр не включено до комплекту постачання приладу та необхідно придбати окремо.

ВСТАНОВЛЕННЯ ВИТЯЖКИ

УВАГА:

Використання ґвинтів та елементів кріплення, не зазначених в Інструкції з експлуатації, може призвести до ураження електричним струмом та електричного шоку.

При підвішуванні витяжки над робочою поверхнею слід витримувати мінімальну відстань від найнижчої частини витяжки до кухонної плити. Залежно від типу плити, мінімальна відстань становитиме: для електричних плит та варильних панелей – 55 см, для газових плит – 65 см (**Рис. 3**). У разі, якщо виробником варильної поверхні рекомендована більша відстань встановлення витяжки, необхідно дотримуватись такої більшої відстані.

Встановлення витяжки та повітропроводу зазначено на **Рис. 5 - Рис. 18**.

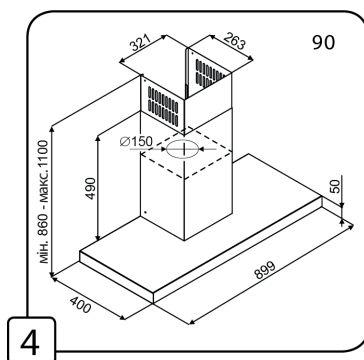
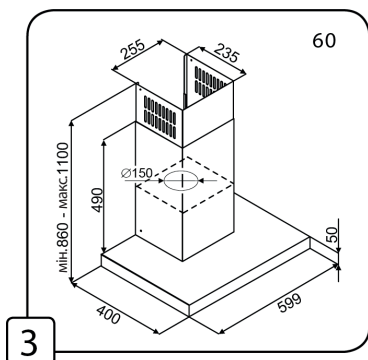
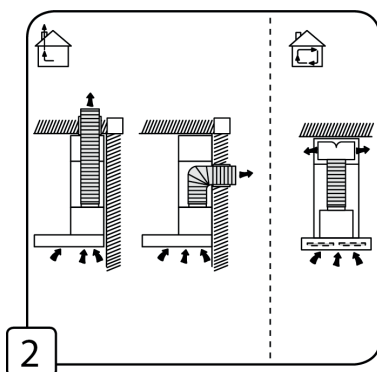
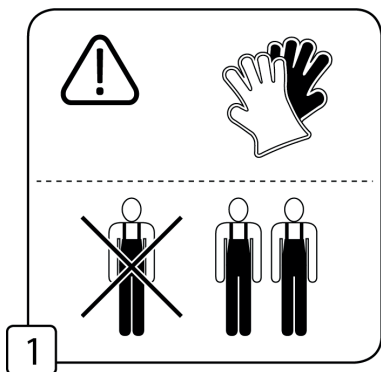
Витяжку обладнано штифтами кріплення, що підходять до більшості стін та стель. Під час установки витяжки дотримуйтесь загальних правил виведення повітря з приміщень та вентиляції.

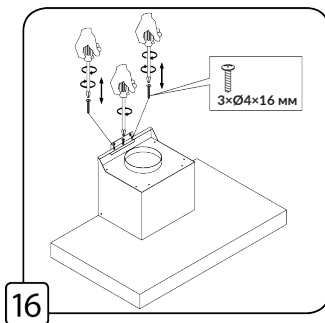
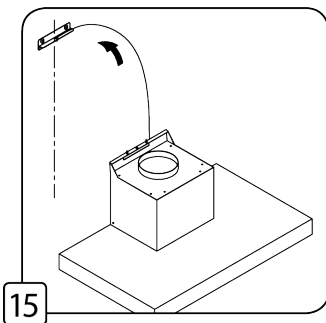
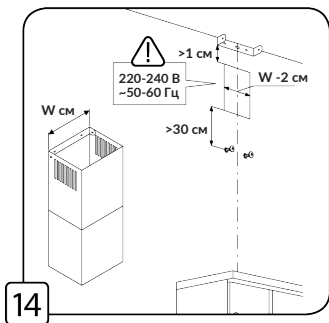
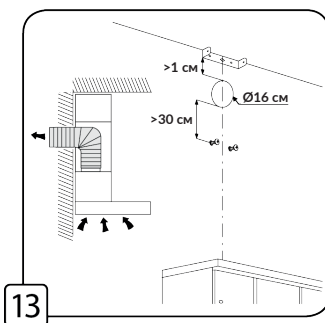
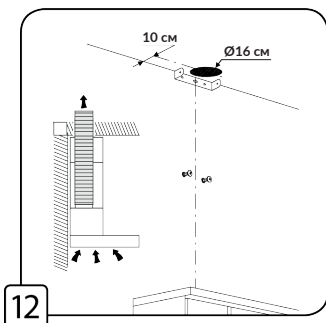
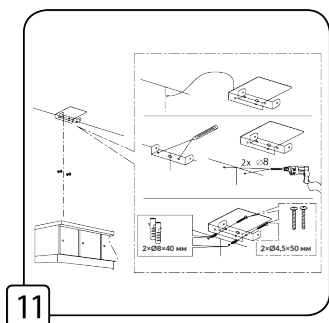
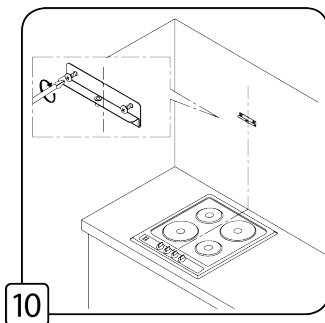
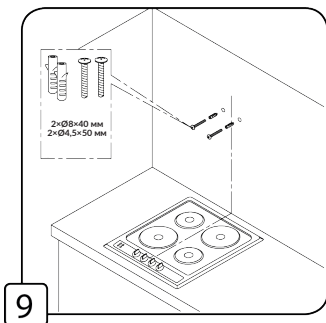
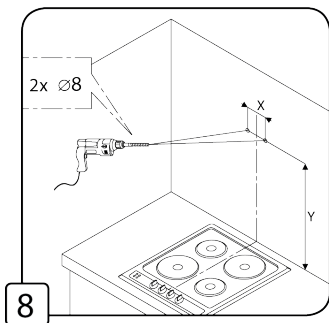
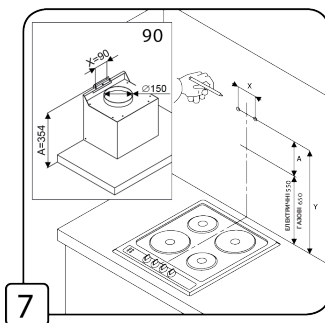
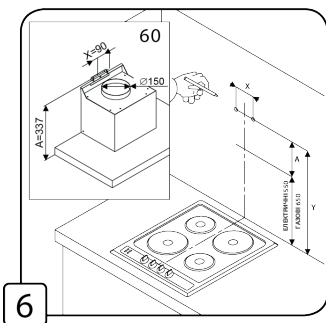
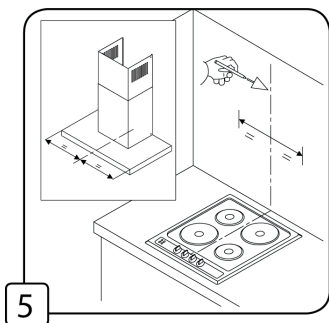
Перед початком встановлення:

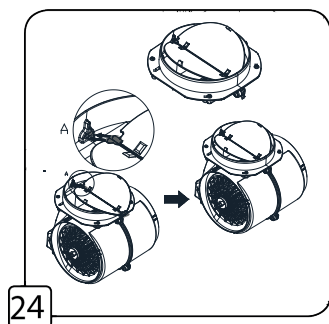
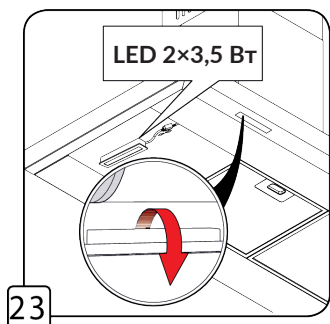
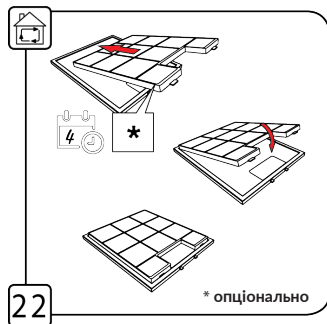
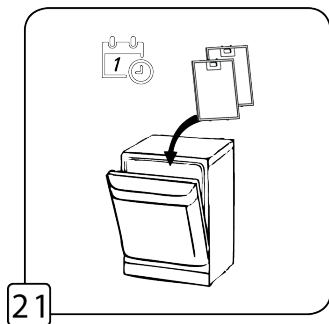
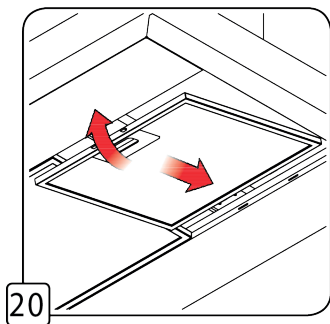
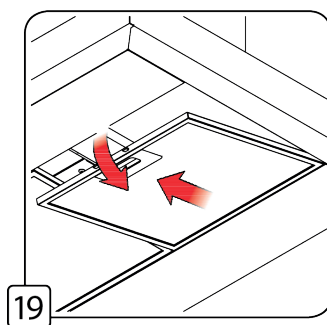
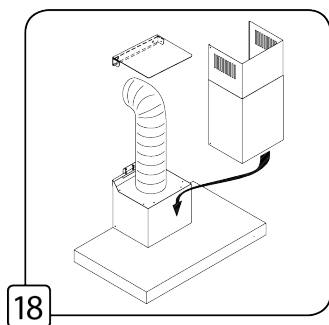
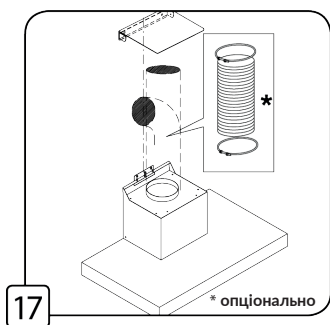
- Перевірте, чи співпадають розміри пристрою (**Рис. 3-4**) з розмірами запланованого місця для вбудовування, ніші у шафі тощо.
- Перевірте наявність розетки в області встановлення та можливість під'єднання повітропроводу витяжки до вентиляційного каналу.
- Перевірте відсутність технологічних комунікацій (електричних кабелів, гідравлічних та газових труб та ін.) у місцях, де буде проводитись свердління/різання.
- Підготуйте наступні інструменти: рулетку, олівець, свердло, електричну дріль, викрутку, електролобзик, будівельний рівень.

ЗБИРАННЯ ВИТЯЖКИ

1. Визначте центральну вісь плити та проєкуйте її на стіну, де буде встановлено витяжку (**Рис. 4**). Позначте олівцем на стіні точки кріплення витяжки (**Рис. 5-6**).
2. Просвердліть отвори як показано на **Рис. 8** та за допомогою дюбелів та монтажних шурупів зафіксуйте на стіні монтажну рейку для підвішування витяжки (**Рис. 9**).
3. Аналогічним чином (див. п. 2) зафіксуйте на стіні монтажну П-подібну скобу, до якої буде кріпитися верхня частина коробу повітропроводу (**Рис. 11**).
4. Залежно від варіанту відведення повітря до вентиляційного каналу зробіть відповідний отвір у стелі або у стіні (**Рис. 12, 13**) для повітропроводу та виконайте підведення електромережі до місця розміщення витяжки (**Рис. 12**).
5. Зафіксуйте ґвинтами корпус витяжки на монтажній рейці (**Рис. 15, 16**).
6. Зафіксуйте на корпусі витяжки трубу відведення (**Рис. 17**) та приєднайте її до отвору вентиляційного каналу.
7. Встановіть на витяжку декоративний короб повітропроводу (**Рис. 18**) та зафіксуйте його на заздалегідь встановленій настіній скобі.







ЕЛЕКТРИЧНІ ПІД'ЄДНАННЯ

Напруга у мережі повинна відповідати напрузі, зазначеній на табличці, розміщеній всередині витяжки. Прилад, обладнаний штепсельною вилкою, слід підключати до розетки, встановленої в легкодоступному місці з дотриманням вимог законодавства щодо безпеки електричних комунікацій. Під'єднання до електромережі витяжки, не обладнаної штепсельною вилкою, має виконувати фахівець відповідної кваліфікації (електрик).

ЧИСТКА ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

Перед виконанням будь-яких дій, пов'язаних з технічним обслуговуванням пристрою, від'єднайте вилку від розетки або вимкніть запобіжник на електророзподільному щиті. Витяжку слід чистити делікатними миючими засобами, не використовуючи абразивні миючі засоби. Регулярне технічне обслуговування значно підвищує якість роботи витяжки та термін її служби. Чистка витяжки повинна проводитися щонайменше щомісяця або кожні 35 годин роботи витяжки. **НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ МИЮЧІ ЗАСОБИ НА ОСНОВІ СПИРТУ ДЛЯ ОЧИЩЕННЯ ВИТЯЖКИ!** Для чищення елементів з нержавіючої сталі використовуйте спеціальні миючі засоби.

УВАГА:

Недотримання інструкцій щодо очищення пристрою та заміни фільтрів може спричинити ризик пожежі. Тому рекомендується дотримуватися цих вимог. Виробники не несуть відповідальності за будь-які пошкодження приладу та/або шкоду, спричинені неправильною експлуатацією.

ЖИРОВИЙ ФІЛЬТР

Витяжку обладнано алюмінієвим фільтром, що зупиняє частинки жиру, що виділяються в процесі приготування. Щоб зняти або встановити жировий фільтр, перемістіть фіксатори у напрямку стрілок (**Рис. 19, 20**).

Фільтр можна очистити вручну шляхом його занурення у воду з рідиною для миття посуду протягом приблизно 15 хвилин при температурі 40-50°C. Через 15 хвилин акуратно промийте фільтр. Фільтр повинен бути сухим перед його встановленням у витяжку.

Також жировий фільтр можна мити в посудомийній машині (**Рис. 21**), тривалість циклу миття – приблизно 1 година. В результаті миття колір фільтра може змінюватися, що не впливає на його характеристики фільтрації. Недотримання регулярної очистки фільтра знижує ефективність витяжки та може спричинити пожежу. Жировий фільтр слід очищати щонайменше кожні 35 годин роботи витяжки.

ВУГІЛЬНИЙ ФІЛЬТР

Витяжка може бути обладнана вугільним фільтром. Вугільний фільтр застосовується в режимі рециркуляції, коли витяжку не підключено до вентиляційного каналу. Фільтр повинен бути встановлений, як показано на **Рис. 22**. Вугільний фільтр слід замінювати кожні 4 місяці.

УВАГА:

Вугільний фільтр не можна мити або відновлювати. Після закінчення терміну експлуатації вугільного фільтру, його слід замінити на новий.

ЗАМІНА ОСВІТЛЕННЯ

Перед початком будь-яких робіт, пов'язаних із заміною світла, вимкніть витяжку й від'єднайте її від мережі живлення (**Рис. 23**).

УВАГА:

Заміну лампи має виконувати фахівець відповідної кваліфікації (наприклад, електрик) або авторизований сервісний центр.

ЗВОРОТНИЙ КЛАПАН

Зворотний клапан (**Рис. 24**) використовується у приладі тільки в режимі відведення у вентиляційну систему й запобігає руху повітря у зворотному напрямку, що може завадити нормальній роботі двигуна.

УПРАВЛІННЯ РОБОТОЮ ВИТЯЖКИ

Панель управління витяжкою знаходиться на фасадній скляній панелі витяжки. Функціональні елементи панелі управління:



1 та 2 –**Вимкнення/Увімкнення витяжки** та керування швидкістю витяжки:

« » – зменшення швидкості, « » – збільшення швидкості;

3 –дисплей (відображає поточну швидкість в діапазоні 1...4);

4 –**Таймер**;

5 –**Вимкнення/Увімкнення освітлення/Збільшення/Зменшення інтенсивності освітлення** (3 рівня)

Для переведення витяжки в активний стан натисніть кнопку або . Якщо витяжку в попередньому циклі використання було деактивовано на швидкості 1. , 2. , 3. запуск двигуна відбудеться автоматично на тій самій швидкості.

Одне натискання клавіші або викликає відповідно збільшення або зменшення швидкості на один крок. Одночасне натискання кнопок та викликає миттєву зупинку двигуна. Регулювання швидкості витяжки дозволяє обирати оптимальну швидкість з відповідним рівнем шуму.

Передбачені 4 рівня швидкості двигуна:

Дисплей	Швидкість двигуна	Описання
0.	–	Витяжка активована й знаходиться в режимі очікування, двигун вимкнено
1.	Швидкість 1	Двигун працює на мінімальних обертах; витяжка працює в фоновому режимі для евакуації невеликої кількості випаровувань
2.	Швидкість 2	Робота двигуна на нормальній швидкості забезпечує виведення випаровувань середньої інтенсивності
3.	Швидкість 3	Високі оберти двигуна; велика кількість випаровувань
4.	Швидкість 4	Турборежим, короткочасна посилена робота двигуна на максимальних обертах

Турборежим 4. використовується в особливих випадках, коли існує гостра необхідність забезпечити швидку евакуацію великої кількості брудного повітря, наприклад, під час пригорання продуктів, утворення диму, різких неприємних запахів тощо. Двигун в турборежимі працює на максимально можливій потужності, тому використовувати цей режим слід лише в екстрених випадках. Прилад обладнаний системою автоматичного переходу з 4. швидкості до швидкості 3. через 5 хвилин після вмикання турборежиму.

ТАЙМЕР

Програмування тривалості роботи витяжки можливе за допомогою функції **Таймер**  :

- 1) Оберіть необхідну швидкість.
- 2) Натиснувши кнопку  (таймер) задайте тривалість роботи витяжки – передбачено 9 кроків налаштування тривалості, одне натискання відповідає одному кроку налаштування, або 10 хвилинам. Загальна тривалість програми роботи становитиме від 10 до 90 хвилин.
- 3) Після закінчення програми витяжка вимикається автоматично.

Налаштування освітлення

Освітлення на витяжці вмикається й вимикається кнопкою  .
Освітлення працює незалежно від роботи двигуна, а також від таймера. Передбачено 3 рівня інтенсивності освітлення (м'яке світло, середній рівень, яскраве світло), перехід від одного рівня до наступного налаштовується натисканням кнопки  .

АВТОМАТИЧНИЙ КОНТРОЛЬ ЗАПАХУ (ACS)

Щоб запустити **Автоматичний Контроль Запаху (ACS)**, слід натиснути й утримувати протягом прибіл. 5 секунд кнопку  , після чого на дисплеї з'явиться літера «А». При першому запуску (або у випадку перезапуску) живлення витяжки проводиться калібрація, яка триває 2 хвилини та сигналізується миготінням крапки з частотою близько 1 с. Після етапу калібрації автоматичний режим починає нормальну роботу, налаштовуючи швидкість залежно від параметрів повітря (температура, вологість, запах). Про перехід приладу в автоматичний режим сигналізує світіння крапки біля цифри поточної швидкості на дисплеї. У будь-який момент роботи автоматичного сенсору користувач має змогу повернутися до ручного режиму налаштування й змінити поточну швидкість кнопками  або  . Через деякий час **ACS** повторно пристосує швидкість витяжки до своїх показань. Витяжка залишається в автоматичному режимі, доки користувач не вимкне його, натиснувши й утримуючи кнопку  . Пошкодження сенсора запаху або відсутність його підключення сигналізується частим блиманням під час спроби переходу в автоматичний режим. Тривалість сигналізації несправності сенсора запаху складає 60 секунд або до будь-якої дії користувача. Після цього, витяжка повернеться у режим нормальної роботи.